

# Un Sauveur nous est né !



## Nuit de Noël 2010

Hymne de la veille de Noël : La voici la nuit de Dieu

Trompette et Orgue : 1<sup>er</sup> mvt de la Sonate en Si bém Maj de H. Purcell

### Entrée

### Peuple fidèle

F 5

1. Peuple fidèle,  
le Seigneur t'appelle:  
C'est fête sur terre,  
Le Christ est né.  
Viens à la crèche  
voir le Roi du monde... **R/**

2. Mifo, né miava bla  
Wogblo nya dé na mi  
Hôla va miva né miayi  
Bethlehem  
Né miakpo vidzi  
Mawudolawo pé da **R/**

**R/ En lui viens reconnaître (ter)  
ton Dieu, ton Sauveur.**

Hôla miédo(g)bé na(w)o,  
miétso miapé dji na(w)o /  
yé miédzé Klo lé sèowom  
(k)plè dzidzo

3. Verbe, Lumière,  
et Splendeur du Père,  
il naît d'une mère,  
petit enfant.  
Dieu véritable  
le Seigneur fait homme... **R/**

Kyrie chorale St Kisito

1<sup>ère</sup> lecture Livre d'Isaïe 9,1-6

*En Jésus, désormais, nous voyons ce que fait l'amour du Seigneur de l'univers. Le prophète Isaïe annonce avec bonheur cette incroyable nouvelle...*

Accl. Evangile - encensement -

**Alleluia ! Alleluia ! (bis)** (*allumer l'église*)

C 201

*Pendant l'Alléluia, les enfants de la Crèche vivante prennent place dans le chœur*

**Evangile de Luc 1, 26-38 ; 2,1-20** « par les enfants de la Crèche vivante »

Annonciation :

(*Emm.14-10*)

**R/ Nous te saluons, ô toi, notre Dame, Marie Vierge sainte que  
drape le soleil, couronnée d'étoiles, la lune est sous tes pas, en toi  
nous est donnée l'aurore du Salut.**

Temps de l'attente :

**R/ Venez, divin Messie, nous rendre espoir et nous sauver ;  
vous êtes notre vie : venez, venez, venez !**

après la Nativité :

avec l'ange et la troupe céleste :

F 9

1. Les anges dans nos campagnes / ont entonné l'hymne des cieux  
et l'écho de nos montagnes / redit ce chant mélodieux :

Refr. **Gloria in excelsis Deo ! (bis)**

2. Ils annoncent la naissance / du libérateur d'Israël  
et pleins de reconnaissance / chan-tent en ce jour solennel :

M. : France 13<sup>ème</sup> s.

*Marie méditait tous ces événements dans son cœur :*

## Douce nuit / Stille Nacht

F 13 [ GL 830 ]

- |  |  |
|--|--|
| 1. Douce Nuit, sainte Nuit !<br>Dans les cieux l'astre luit.<br>Le mystère annoncé s'accomplit,<br>Cet enfant sur la paille endormi,<br>C'est l'amour infini !<br>C'est l'amour infini ! | 2. Stille Nacht, heilige Nacht !<br>Alles schläft, einsam wacht<br>nur das traute hoch heilige Paar.<br>Holder Knabe im lockigen Haar,<br>schlaf in himmlischer Ruh,<br>schlaf in himmlischer Ruh! |
| 3. Paix à tous ! Gloire au ciel ! Gloire au sein maternel,<br>Qui, pour nous, en ce jour de Noël, enfanta le Sauveur éternel /<br>qu'attendait Israël ! Qu'attendait Israël !            | M. Franz Gruber 1818   |

*Pendant le chant, les enfants vont à la sacristie, ou retournent à leur place.*

### Homélie

Credo Symbole des Apôtres **page 45**

Pr.Univ.Fidèles **Notre Sauveur est né, Emmanuel écoute-nous,  
Notre Sauveur est né, Emmanuel exauce-nous !**

Offertoire Trompette et orgue : Menuet de H. Purcell

puis procession de l'Enfant Jésus à la Crèche avec la chorale St Kisito.

*Encensement de l'autel et de la Crèche.*

### **Il est né le divin Enfant**

F 56

**Refr. Il est né le divin Enfant, jouez hautbois, résonnez musettes !  
Il est né le divin Enfant, chantons tous son avènement !**

1. Depuis plus de quatre mille ans, nous le promettaient les prophètes,  
Depuis plus de quatre mille ans, nous attendions cet heureux temps.
2. Une étable est son logement, un peu de paille est sa couchette,  
Une étable est son logement, pour un Dieu quel abaissement !
3. Qu'il revienne à la fin des temps, nous conduire à la joie du Père,  
Qu'il revienne à la fin des temps, et qu'il règne éternellement.

M : Lorraine 1874

Prière Eucharistique n° 2

page **57**

Saint Chorale St Kisito

Anamnèse **Jésus, tu es le Messie.  
Tu es le Fils du Dieu Vivant.  
Pour nous tu donnes ta vie.  
Jésus, tu es le Messie.**

KT 33

Agneau Chorale St Kisito

Communion Flûte à bec alto et orgue : 2<sup>ème</sup> sonate de G.Ph. Telemann

Action de grâce **MU KATI KATI DIA MPIMPA** de M. Baniakina

**Au milieu de la nuit, notre Sauveur est né !**

1. Au milieu de la nuit, le fils de Dieu est né ! Les prophéties des anciens se réalisent aujourd'hui. Le Sauveur des hommes nous est né. **R1/ Nowele ! lolo ni Nowel Ta yangaleno.** Aujourd'hui c'est Noël, réjouissons-nous.

2. Nos ancêtres avaient péché par leur orgueil Dieu s'est mis en colère, la souffrance est venue. Nous avons supplié le Seigneur de prendre pitié de nous. **R2/ Nowele ! lolo ni Nowel Ta kumbiseno.** ... glorifions Dieu !
3. Le Seigneur est bon, il nous a envoyé son Fils ! Au milieu de la nuit, le fils de Dieu est né ! Gloire au ciel et paix aux hommes. **R3/ Nowele ! lolo ni Nowel Ta kembeleno.** Aujourd'hui c'est Noël, louons Dieu !

Chant final **Noële Nbotama**

- ❖ Le vin chaud après la messe aura lieu dans la salle paroissiale.

**Quête de Noël**  
pour notre Paroisse et Adveniat (l'Eglise  
en Amérique latine)

## ANNONCES

**Messe du JOUR DE NOËL : Samedi 25 décembre à 11h**

**Messe de la Sainte Famille : Dimanche 26 décembre à 11h**

**Messe du samedi 1<sup>er</sup> janvier 2011 à 19h :** (Action de grâce pour l'année écoulée 2010 et confier au Seigneur l'année nouvelle 2011).

**Messe de l'Épiphanie : Dimanche 2 janvier 2011 à 11h**

- Dimanche 23 janvier 2011 à 11h à Gendarmenmarkt, office œcuménique annuel pour l'Unité des chrétiens avec nos frères et sœurs de l'Église réformée francophone.

**Merci à tous les enfants de la « Crèche vivante » et à Olga et Anne-Lise**

<b>Narratrice</b>	Marguerite Saché
<b>Marie</b>	Renée-Constance Malan
<b>Joseph</b>	Yves Zoula
<b>Ange Gabriel</b>	Ange-Olivier Malan
<b>Ange du Seigneur</b>	Moayet Alice Emmanuella Malan
<b>Bergers et bergères</b>	Eric Zoula, Jean-Chrysostome Malan, Ann-Patricia Kenfac, Emmanuelle Kenfac

Merci aux musiciens :

Flûte traversière et flûte à bec : Christina Mehler  
Trompette : Bruno Pinget  
Chorales de St Thomas: St Kisito et St Jean  
Organiste : Anne-Lise Perret

**PAROISSE CATHOLIQUE FRANCOPHONE** de Berlin, Schillerstr. 101, 10625 Berlin  
**Tél. 030/ 414 24 73. Fax 030/318 029 01. P. Alain-Florent Gandoulou 030/318 029 02**  
**Messes :** le dimanche à 11h 00 - et le vendredi à 9h 00 sauf le 1<sup>er</sup> vendredi du mois :  
adoration du St Sacrement à 18h00 puis Messe à 18h30  
**Prêtre :** Alain-Florent Gandoulou  
**Email :** info@paroisse-catholique-berlin.org **Internet :** www.paroisse-catholique-berlin.org  
**Spenden :** Paroisse Cath. Francophone, PAX-Bank BLZ 370 601 93, Kto-Nr 600 237 60 14.